

II

(Nelegislatívne akty)

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2016/123

z 26. októbra 2015

o podpise v mene Európskej únie a predbežnom vykonávaní Dohody o posilnenom partnerstve a spolupráci medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kazašskou republikou na strane druhej

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 37 a článok 31 ods. 1,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 91, článok 100 ods. 2 a články 207 a 209 v spojení s článkom 218 ods. 5 a ods. 8 druhým pododsekom,

so zreteľom na spoločný návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku a Európskej komisie,

keďže:

- (1) Rada 13. apríla 2011 poverila Komisiu začať rokovania s Kazašskou republikou o Dohode o posilnenom partnerstve a spolupráci (ďalej len „dohoda“).
- (2) Rokovania o dohode boli úspešné a dohoda bola parafovaná 20. januára 2015.
- (3) V článku 281 dohody sa stanovuje predbežné vykonávanie dohody ako celku alebo jej časti pred nadobudnutím jej platnosti.
- (4) Dohoda by sa mala podpísať v mene Únie a čiastočne predbežne vykonávať až do ukončenia postupov potrebných na jej uzavretie.
- (5) Podpis dohody v mene Únie a predbežné vykonávanie častí dohody medzi Úniou a Kazašskou republikou nemá vplyv na rozdelenie právomocí medzi Úniou a jej členskými štátmi v súlade so zmluvami,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

1. Týmto sa v mene Únie schvaľuje podpis Dohody o posilnenom partnerstve a spolupráci medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kazašskou republikou na strane druhej s výhradou jej uzavretia.
2. Text dohody je pripojený k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Týmto sa predseda Rady poveruje určiť osobu(-y) splnomocnenú(-é) podpísať dohodu v mene Únie.

Článok 3

1. V súlade s článkom 281 dohody a pod podmienkou zaslania oznámení stanovených v uvedenom článku sa medzi Úniou a Kazašskou republikou do nadobudnutia platnosti dohody, ale len v rozsahu, v akom sa týkajú záležitostí patriacich do právomocí Únie vrátane záležitostí, ktoré patria do právomocí Únie vymedzovať a vykonávať spoločnú zahraničnú a bezpečnostnú politiku, predbežne vykonávajú tieto časti dohody:

- a) hlava I;
- b) hlava II: články 4, 5, 9 a 10;
- c) hlava III (okrem článkov 56 a 58, článku 62 v rozsahu, v akom sa týka trestnoprávneho presadzovania práv duševného vlastníctva, a článku 147);

Predbežným vykonávaním článku 141 nie sú dotknuté zvrchované práva členských štátov nad ich zdrojmi uhľovodíkov v súlade s medzinárodným právom vrátane ich práv a povinností ako zmluvných strán Dohovoru Organizácie Spojených národov o morskom práve z roku 1982.

- d) hlava IV: kapitoly 5, 6 a 7 (okrem článku 210 písm. c) a článku 212 písm. b), f), g), h) a i)), a kapitoly 12 a 15;
- e) hlava V: článok 235 a článok 238 (okrem odsekov 2 a 3);
- f) hlava VI: kapitoly 5 a 9;
- g) hlava VII;
- h) hlava VIII (v rozsahu, v akom sú ustanovenia uvedenej hlavy obmedzené na účely zabezpečenia predbežného vykonávania dohody);
- i) hlava IX (okrem článku 281 ods. 7 v rozsahu, v akom sú ustanovenia uvedenej hlavy obmedzené na účely zabezpečenia predbežného vykonávania dohody v súlade s týmto článkom);
- j) prílohy I až VII, ako aj protokol o vzájomnej administratívnej pomoci v colných záležitostiach.

2. Dátum, od ktorého sa bude dohoda predbežne vykonávať, uverejní Generálny sekretariát Rady v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Článok 4

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho prijatí.

V Luxemburgu, 26. októbra 2015

Za Radu
predsedníčka
F. MOGHERINI